

China Bio-Med Regeneration Technology Limited 中國生物醫學再生科技有限公司 Incorporated in the Cayman Islands with limited fiability 於開曼群島註冊成立之有限公司 Stock Code 股份代號: 8158

ZX

First Quarterly Report 第一季度報告

2009

CHARACTERISTICS OF THE GROWTH ENTERPRISE MARKET ("GEM") OF THE STOCK EXCHANGE OF HONG KONG LIMITED (THE "STOCK EXCHANGE")

GEM has been positioned as a market designed to accommodate companies to which a higher investment risk may be attached than other companies listed on the Stock Exchange. Prospective investors should be aware of the potential risks of investing in such companies and should make the decision to invest only after due and careful consideration. The greater risk profile and other characteristics of GEM mean that it is a market more suited to professional and other sophisticated investors.

Given the emerging nature of companies listed on GEM, there is a risk that securities traded on GEM may be more susceptible to high market volatility than securities traded on the Main Board and no assurance is given that there will be a liquid market in the securities traded on GEM.

Hong Kong Exchanges and Clearing Limited and the Stock Exchange take no responsibility for the contents of this report, make no representation as to its accuracy or completeness and expressly disclaim any liability whatsoever for any loss howsoever arising from or in reliance upon the whole or any part of the contents of this report.

This report, for which the directors of China Bio-Med Regeneration Technology Limited collectively and individually accept full responsibility, includes particulars given in compliance with the Rules Governing the Listing of Securities on the Growth Enterprise Market of the Stock Exchange (the "GEM Listing Rules") for the purpose of giving information with regard to China Bio-Med Regeneration Technology Limited. The directors of China Bio-Med Regeneration Technology Limited, having made all reasonable enquiries, confirm that, to the best of their knowledge and belief: (i) the information contained in this report is accurate and complete in all material respects and not misleading; (ii) there are no other matters the omission of which would make any statement in this report misleading; and (iii) all opinions expressed in this report have been arrived at after due and careful consideration and are founded on bases and assumptions that are fair and reasonable. 香港聯合交易所(「聯交所」)創 業板市場(「創業板」)之特點

創業板之定位乃為相比其他在聯交所上 市之帶較高投資風險之提供一個上市之 市場。意投資之人士應瞭解投資於該等 之潛在風險,並應經過審慎周詳之考慮 後方作出投資決定。創業板之較高風險 及其他特色表示創業板較適合專業及其 他資深投資者。

鑑於在創業板上市之屬新興性質,在創 業板買賣之證券可能會較在主板買賣之 證券承受較大之市場波動風險,同時無 法保證在創業板買賣之證券會高流通量 之市場。

香港交易及結算所有限公司及聯交所對 本報告之內容概不負責,對其準確性或 完備性亦不發表任何聲明,並明確表示 概不就本報告全部或任何部份內容而產 生或因依賴該等內容而引致之任何損失 承擔任何責任。

本報告旨在遵照聯交所創業板證券上市 規則(「創業板上市規則」)之規定,提供 有關中國生物醫學再生科技有限公司之 資料。中國生物醫學再生科技有限公司 各董事對此共同及個別承擔全部責任。 中國生物醫學再生科技有限公司董事在 作出一切合理查詢後確認,就彼等所知 及所信:(I)本報告所載資料在各重大方 面均準確完整,並無誤導成份;(II)並無 遺漏任何其他事實,致使本報告任何陳 遠產生誤導;及(III)本報告所表達之所 有意見乃經審慎周詳考慮後始行作出, 並以公平合理之基準及假設為依據。 The board of directors (the "Board" or the "Director(s)") of China Bio-Med Regeneration Technology Limited (the "Company") hereby announces the unaudited consolidated results of the Company and its subsidiaries (collectively, the "Group") for the three months ended 31 July 2009, together with the comparative unaudited figures for the corresponding period in 2008 as follows:

UNAUDITED CONDENSED CONSOLIDATED INCOME STATEMENT

For the three months ended 31 July 2009

10.00.01 10.00

12.33

中國生物醫學再生科技有限公司(「本公 司」)董事會(「董事會」或「董事」)謹此宣 佈本公司及其附屬公司(統稱「本集團」) 截至二零零九年七月三十一日止三個月 之未經審核綜合業績,連同二零零八年 同期之未經審核比較數字如下:

未經審核簡明綜合收益表

截至二零零九年七月三十一日止三個月

				hs ended 31 July 十一日止三個月
		Notes 附註	2009 二零零九年 HK\$'000 千港元	2008 二零零八年 HK\$'000 千港元 (Restated) (經重列)
Continuing operations Revenue Direct Costs	持續經營業務 收益 直接成本	2	4,101 (2,557)	5,227 (3,113)
Gross profit Loss on financial assets at fair value through profit or loss Other Income Administrative and operating	毛利 透過損益按公平值列賬之 財務資產虧損 其他收入 行政及經營開支		1,544 (18,873) 175	2,114 _ 96
expenses Operating loss Finance costs	經營虧損 財務費用	3	(18,239) (35,393) (3,122)	(8,413) (6,203) (29)
Loss before income tax Income tax expenses	除所得税前虧損 所得税開支	4	(38,515) 2,000	(6,232)
Loss from continuing operations	來自持續經營業務 的虧損		(36,515)	(6,232)
Discontinued operation Profit for the period from discontinued operation	已終止經營業務 來自已終止經營業務 的本期間溢利		-	1,595
Loss for the period	本期間虧損		(36,515)	(4,637)
Attributable to: Owners of the Company Minority interest	應佔: 本公司擁有人 少數股東權益		(32,868) (3,647)	(4,636) (1)
			(36,515)	(4,637)
Dividends	股息	5	_	
Loss per share for loss attributable to the owners of the Company – Basic (HK cents) From continuing and discontinued operations From continuing operations	本公司擁有人 應佔虧損之 每股虧損 一基本(港仙) 來自持續及已終止 經營業務 來自持續經營業務	6	(1.325) (1.325)	(0.244) (0.328)
– Diluted (HK cents) From continuing and discontinued operations From continuing operations	-攤薄(港仙) 來自持續及已終止 經營業務 來自持續經營業務		N/A不適用 N/A不適用	N/A不適用 N/A不適用

UNAUDITED CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF COMPREHENSIVE INCOME

未經審核簡明綜合全面收入表

			hs ended 31 July 十一日止三個月
		2009 二零零九年 HK\$'000 千港元	2008 二零零八年 HK\$'000 千港元 (Restated) (經重列)
Loss for the period	期內虧損	(36,515)	(4,637)
Exchange difference on translation of foreign operations Available-for-sales financial assets: Impairment loss of	換算海外業務之滙兑差額 可供出售財務資產: 非上市投資減值虧損	(92)	(17)
unlisted investment		-	(351)
Other comprehensive income for the period, net of tax	期內其他全面收入(除税後淨額)	(92)	(368)
Total comprehensive income for the period, net of tax	期內全面收入總額(除税後淨額)	(36,607)	(5,005)
Attributable to: Owners of the Company Minority Interest	應佔: 本公司擁有人 少數股東權益	(32,960) (3,647)	(5,004)
		(36,607)	(5,005)



Notes:

1. BASIS OF PREPARATION

21

The unaudited consolidated results have been prepared in accordance with the Hong Kong Financial Reporting Standards and Hong Kong Accounting Standards issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants, accounting principles generally accepted in Hong Kong and the disclosure requirements of the GEM Listing Rules. The unaudited consolidated results have been prepared under the historical cost convention except the financial assets at fair value through profit or loss was measured at the closing bid price listed on the Stock Exchange of Hong Kong on 31 July 2009.

The principal accounting policies used in the preparation of the unaudited consolidated results are consistent with those adopted in the preparation of the annual consolidated financial statements of the Group for the year ended 30 April 2009.

The unaudited consolidated results have been reviewed by the Audit Committee of the Company.

2. REVENUE

The Group's revenue represents the net amounts received and receivable from services provided by the Group to outside customers and invoiced value of tissue engineering skin during the three months ended 31 July 2009.

3. FINANCE COSTS

附註:

 編制基準 未經審核綜合業績乃根據香港會計師 公會頒佈之香港財務報告準則及香港 會計準則、香港普遍採納之會計原則 以及創業板上市規則規定之適用披露 而編製。未經審核綜合業績乃根據歷 史成本記賬法編製,惟透過損益按公 平值列賬之財務資產以二零零九年 七月三十一日於聯交所的收市競價計 量。

> 編製未經審核綜合業績所適用之主要 會計政策與編製本集團截至二零零九 年四月三十日止年度之年度綜合財務 報表所接納者貫徹一致。

> 未經審核綜合業績已由本公司之審核 委員會審閱。

2. 收益

本集團收益指截至二零零九年七月 三十一日止三個月向外部顧客提供服 務之已收及應收款項淨額以及組織工 程皮膚的己發單價值。

3. 財務費用

			ths ended 31 July 王十一日止三個月 2008 二零零八年 HK\$'000 千港元
Interest on bank loans, other payables and amounts due to minority shareholders of subsidiaries: Wholly repayable within five years Not wholly repayable within five years Interest on bank overdrafts Imputed interest on convertible bonds	銀行貸款利息、其他應付 款項及應付附屬公司 少數權益股東款項: 須於五年內全數償還 毋須於五年內全數償還 銀行透支利息 可換股債券之應歸利息	26 706 1 2,389	29 - - -
		3,122	29

4. INCOME TAX EXPENSES

4. 所得税開支

			ths ended 31 July E十一日止三個月
		2009	2008
		二零零九年	二零零八年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Hong Kong Profits tax	香港利得税		
Current period	即期	-	-
Over provision in prior periods	過往期間超額撥備	2,000	_
		2,000	_
Deferred taxation	遞延税項	-	_
		2,000	

Hong Kong Profits tax has been provided at the rate of 16.5% (2008: 17.5%) on the estimated assessable profits for the year. No taxation on overseas profits had been provided in the financial statements as the overseas subsidiaries did not generate any assessable profits for the year (2008: Nil).

5. DIVIDENDS

The Board does not recommend the payment of dividend for the three months ended 31 July 2009 (2008: Nil).

6. LOSS PER SHARE

The calculation of the basic and diluted loss per share for the current period is based on the following data:

(a) From continuing and discontinued operations

香港利得税撥備已按税率16.5%(二零 零八年:17.5%)就本年度估計應課税 溢利計提。由於海外附屬公司本年度 並無賺取任何應課税溢利,故財務報 表並無就海外溢利之税項作出撥備(二 零零八年:無)。

5. 股息

6.

董事會不建議派發截至二零零九年七 月三十一日止三個月之股息(二零零八 年:無)。

每股虧損

於本期間的每股基本及攤薄虧損乃根 據以下資料計算:

(a) 來自持續及已終止經營業務

Three months ended 31 July

		截至七月日	三十一日止三個月
		2009 二零零九年 HK\$'000 千港元	2008 二零零八年 HK\$'000 千港元
Loss attributable to owners of the Company for the purpose of basic loss per share Effect of dilutive potential ordinary shares:	用以計算每股基本虧損 之本公司擁有人應佔 虧損 攤薄潛在普通股之影響:	(32,868)	(4,636)
Imputed interest on convertible bonds	與海伯在自翅放之影響 可換股債券的算定利息	2,389	-
		(30,479)	(4,636)
Number of shares: Weighted average number of ordinary shares for the purpose	股份數目 : 用以計算每股基本 虧損之普通股		
of basic loss per share Effect of dilutive potential ordinary shares:	加權平均數 攤薄潛在普通股之影響:	2,480,880,000	1,900,880,000
Share options issued by the Company Convertible bonds	本公司發行之購股權 可換股債券	61,368,821 4,000,000,000	255,637,813
Weighted average number of	用以計算每股攤薄		
ordinary shares for the purpose of diluted loss per share	虧損之普通股 加權平均數	6,542,248,821	2,156,517,813

(b) From continuing operations

10.00

10.38 38

21

The calculation of the basic and diluted loss per share from continuing operations attributable to the owners of the Company is based on the following data and denominators detailed in (a) above:

BR BARRANANAN NON DO

(b) 來自持續經營業務

本公司擁有人應佔來自持續經 營業務之每股基本虧損乃根據 以下資料及詳列於上文(a)段之 分母計算:

Three months ended 31 July 截至七月三十一日止三個月

		観土 ヒ月 二	日正二四万
		2009	2008
		二零零九年	二零零八年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Loss attributable to owners of the Company for the purpose of	用以計算每股基本 虧損之本公司		
basic loss per share	擁有人應佔虧損	(32,868)	(4,636)
Less: Profit for the period attributable to	減:本公司擁有人		
the owners of the Company from	應佔來自終止經營		
discontinued operations	業務之期間溢利	-	(1,596)
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			,
Loss for the period attributable to	用以計算本公司擁有人		
the owners of the Company for the	應佔來自持續經營		
purpose of basic loss per share	業務之每股攤薄虧損		
from continuing operations	之虧損	(32,868)	(6,232)
Effect of dilutive potential ordinary shares:	攤薄潛在普通股之影響:	(0-,000)	(0,202)
Imputed interest on convertible bonds	可換股債券之算定利息	2,389	_
		2,000	
Loss for the purpose of diluted loss	用以計算本公司擁有人		
per share attributable to the	應佔來自持續經營		
owners of the Company	業務之每股攤薄虧損		
from continuing operations	之虧損	(30,479)	(6,232)

No diluted loss per share from continuing operations attributable to the owners of the Company was presented for the period ended 31 July 2009 as the potential ordinary shares had antidilutive effect. 由於潛在普通股具有反攤薄影 響,故此並無呈列截至二零零 九年七月三十一日止期間本公 司擁有人應佔來自持續經營業 務之每股攤薄虧損。

7. RESERVES

Movement in the reserves of the Group during the three months ended 31 July 2009 are set out as follows:

7. 儲備

本集團截至二零零九年七月三十一日 止三個月之儲備變動載列如下:

目詰出 日辺1

		Equity attributable to owners of the Company 本公司擁有人應佔權益					Minority interests 少數股東 權益	Tota 合計				
		Share capital	Share premium	Trans- lation reserve	Special reserve	Share option reserve 購股權	Other reserve	Conver- tible bonds equity reserve 可換股 債券權益	Accumu- lated profit/ (loss) 累計 溢利/	Total		
		股本 HK\$'000 千港元	股份溢價 HK\$'000 千港元	滙兑儲備 HK\$'000 千港元	特殊儲備 HK\$'000 千港元 (note) (附註)	储備 HK\$'000 千港元	其他儲備 HK\$'000 千港元	儲新福益 儲備 HK\$'000 千港元	(虧損) HK\$'000 千港元	合計 HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	H K\$'000 千港元
At 1 May 2008 (Audited) Loss for the period Other comprehensive	於二零零八年 五月一日 (經審核) 期內虧損 其他2月。	19,009 _	47,283 _	544 _	(200)	1,827 -	694 _	-	(16,553) (4,636)	52,604 (4,636)	216 (1)	52,820 (4,637
income: Currency translations Available-for-sales financial assets: Impairment loss of unlisted investment	收入: 貨幣滙兑 可供出售 財務資產: 非上市投資之 減值虧損	-	-	(17)	-	-	-	-	(351)	(17)	-	(17 (351
At 31 July 2008 (Unaudited)	於二零零八年 七月三十一日 (未經審核)	19,009	47,283	527	(200)	1,827	694	-	(21,540)	47,600	215	47,815
At 1 May 2009 (Audited) Loss for the period Other comprehensive income: Currency translations	於二零零一日 (經濟都損 期他全入: 貨幣都損 收入 案 派 一 (一 (一 (一 零 零 一 日 (三 零 零 一 日 (三 四 月 審 指) (四 月 審 指 (四 月 審 (一 (四 月 審 (一 (四 月 (一 (四 月 (一 ()) () () () () () () () (24,809 -	139,676 _ _	1,000 - (92)	(200) _	-	-	43,910 -	4,539 (32,868) _	213,734 (32,868) (92)	81,665 (3,647)	295,399 (36,515 (92
At 31 July 2009 (Unaudited)	於二零零九年 七月三十一日 (未經審核)	24,809	139,676	908	(200)	_	_	43,910	(28,329)	180,774	78,018	258,792

Note: The special reserve represents the difference between the nominal value of the shares of the acquired subsidiaries and the nominal value of the Company's shares issued for their acquisition at the time of the Group's reorganization in 2001. 特殊儲備指本集團於二零零 一年重組時,被收購附屬公 司股份面值與本公司就收購 該附屬公司而予以發行之本 公司股份面值之差額。



8. SUBSEQUENT EVENTS

On 8 June 2009 and 19 June 2009, the Group entered into a sale and purchase agreement and a supplemental agreement with Hop Asia Holdings Limited, a company wholly owned by Mr. Lo Wah Wai, a former Director of the Company, in relation to the disposal of (1) its entire equity interests in its subsidiaries, BMI Corporate Services Limited, IBC Corporate Services Limited, BMI Professional Translation Services Limited, BMI Technologies Limited, BMI Finance Limited, BMI Nominees Limited, BMI Strategic Marketing Limited and BMI Consultants Limited (which possesses the 100% equity interest in BMI Corporate Advisory (Shanghai) Limited and BMI Consultants (Shenzhen) Limited); (2) its 80% equity interest in BMI Overseas Investment Limited; and (4) its 14.42% equity interest in Union Services and Registrars Inc., which is classified as available-for-sale financial assets, at adjusted consideration HK\$10,757,582.53.

On 15 June 2009, the Group entered into a sale and purchase agreement with an independent third party in relation to the disposal of the entire equity interests in a subsidiary of the Company, Asia First Consultants Limited.

9. COMPARATIVE FIGURES

As a result of the application of HKAS 1, certain comparative figures have been adjusted to conform to current period's presentation.

8. 結算日後事項

本集團於二零零九年六月八日及二零 零九年六月十九日與本公司前任董事 盧華威先生全資擁有之公司Hop Asia Holdings Limited訂立買賣協議及補 充協議,該協議乃關於按經調整代價 10,757,582.53港元出售(1)於附屬公司 邦盟滙駿秘書顧問有限公司、國際離 岸企業秘書服務有限公司、邦盟滙駿 專業翻譯有限公司、邦盟滙駿科技有 限公司、邦盟滙駿財務有限公司、邦 盟滙駿代理人有限公司、邦盟滙駿市 場策略推廣有限公司及邦盟滙駿顧問 有限公司的100%股本權益,而邦盟 滙駿顧問有限公司擁有邦盟滙駿商務 諮詢(上海)有限公司及邦盟滙駿顧問 (深圳)有限公司的100%股本權益;(2) 於邦盟聯合傳訊有限公司80%的股本 權益; (3)於BMI Overseas Investment Limited 的 25% 股本權益,及(4)於 Union Services and Registrars Inc.的 14.42%股本權益,該項權益獲分類為 可供出售財務資產。

於二零零九年六月十五日,本集團就 出售一間附屬公司廣豐顧問有限公司 全部股權與獨立第三方訂立買賣協 議。

比較數字 鑒於應用香港會計準則第1號,若 干比較數字已根據本期間之呈列已 調整。

9.

BUSINESS REVIEW AND OUTLOOK

FINANCIAL REVIEW

For the three months ended 31 July 2009, the Group recorded the revenue of continuing operations of approximately HK\$4,101,000 (2008: approximately HK\$5,227,000), representing a decrease of approximately 22% as compared to the corresponding period last year. The Group has recorded a net loss attributable to the owners of approximately HK\$32,868,000 (2008: loss of approximately HK\$4,987,000) due to the increase in research and development expenses, amortization of intangible assets, imputed interest on convertible bonds and loss in disposal of investments during the three months ended 31 July 2009.

OPERATIONS REVIEW

Corporate Services

Professional Translation Services

BMI Professional Translation Services Limited, the Group's whollyowned subsidiary, specializes in providing fast, accurate and competitively priced translation services to meet the ever diversified needs of the market.

Company Secretarial Services

BMI Corporate Services Limited, the Group's wholly-owned subsidiary providing full range, timely and accurate company secretarial services to listed companies as well as private companies.

IBC Corporate Services Limited, the Group's wholly-owned subsidiary providing offshore company formation and administration services.

The division's scope of service was included the totalling approximately 14.42% acquisition in the capital of Union Services and Registrars Inc. ("Union Registrars"). Union Registrars is one of the premier share registration service providers in Hong Kong, whose clientele comprises of companies listed on the Stock Exchange.

Business, Accounting and Corporate Development Advisory Services

The provision of business, accounting and corporate development advisory services is provided through BMI Consultants Limited, BMI Consultants (Shenzhen) Limited and BMI Corporate Advisory (Shanghai) Limited whose importance to the Group's businesses has continued to diminish.

Trading of Electronic Parts

The Group has started the business of trading of electronic parts during the three months ended 31 July 2009 under review and will continue to allocate resources to this business sector. The Board expects that the trading business will generate steady income and diversify the revenue source of the Group under the current global economic conditions.

業務回顧及展望

財務回顧

截至二零零九年七月三十一日止三個 月,本集團錄得持續經營業務的收 益約4,101,000港元(二零零八年:約 5,227,000港元),較去年同期下降約 22%。本集團錄得股本持有人應佔虧損 淨額約32,868,000港元(二零零八年: 虧損約4,987,000港元),此乃由於截至 二零零九年七月三十一日止三個月之研 究及開發開支、無形資產攤銷、可換股 債券之算定利息及出售投資之虧損有所 增加。

業務回顧

企業服務

專業翻譯服務

本集團之全資附屬公司邦盟滙駿專業翻 譯有限公司專注於提供快捷、準確及定 價具競爭力的翻譯服務,以滿足市場多 元化之需求。

公司秘書服務

本集團全資附屬公司邦盟滙駿秘書顧問 有限公司向上市公司及私營公司提供全 面、適時及準確之公司秘書服務。

本集團之全資附屬公司國際離岸企業秘 書服務有限公司提供離岸公司成立及行 政服務。

本 分 部 之 服 務 範 圍 包 括 於 Union Services and Registrars Inc.(「Union Registrars」) 合 共 約 14.42% 股 本。 Union Registrars是香港主要之股份登 記服務供應商之一,其客戶包括於聯交 所上市之公司。

業務、會計及公司發展顧問服務

本集團透過邦盟滙駿顧問有限公司、邦 盟滙駿顧問(深圳)有限公司及邦盟滙駿 商務諮詢(上海)有限公司提供業務、會 計及公司發展顧問服務,但此項業務對 本集團業務之重要性已日漸減少。

電子零件貿易

本集團於截至二零零九年七月三十一日 止三個月已開展電子零件貿易業務,並 將繼續分配資源至該業務。董事會預 期,於目前全球經濟狀況下,貿易業務 將為本集團產生穩定收入,並分散收入 來源。

Tissue Engineering

25.35

The Group's wholly-owned subsidiary, FD(H) Investments Limited, holds 51% shareholding of 陝西艾爾虜組織工程有限公司 (Shaanxi Aierfu Activtissue Engineering Company Limited) (hereinafter referred to as "Shaanxi Aierfu Activtissue"), which specialized in the research and development of medical regeneration technique and tissue engineering. Shaanxi Aierfu Activtissue is interested in 51% shareholding of three of its subsidiaries, namely 陝西艾美雅生物科技有限公司 (Shaanxi Aimeiya Bio-Technology Company Limited*), 陝西艾博生生物工程有限公司 (Shaanxi AiBosin Bio-Engineering Company Limited*) and 陝西艾尼爾角膜工程有限公司 (Shaanxi AiNear Cornea Engineering Company Limited*) (hereinafter referred to as "AiNear") respectively. All the operations of Shaanxi Aierfu Activtissue and its subsidiaries are the principal businesses and new investment segment of the Group.

The Tissue Engineering Skin 安體膚 (ActivSkin) (the "ActivSkin") is the major product of Shaanxi Ajerfu Activitissue, as well as the achievement of the collaboration between Shaanxi Aierfu Activtissue and the Fourth Military Medical University. ActivSkin can be widely used to cure injuries due to accidents or diseases occurring from infection, ulcer, burn, complication of surgeries or cutaneous wounds caused by congenital abnormalities. It is easy to use and has slight rejection to immunity, and can effectively reduce the formation of scars. More importantly, it can remove the pain caused by traditional surgical treatment for the patients. Adding to its affordable price as well as its huge potential market, ActivSkin will undoubtedly generate a handsome profit to the Group. This product has been granted the Registration Certificate for Medical Device issued by the State Food and Drug Administration of the PRC on 13 November 2007, and it is allowed for production and sale. This is the first manufacturing license granted to tissue engineering products while Shaanxi Aierfu Activtissue is the first enterprise in China to have received such a license. In order to achieve the requirements of the above manufacturing license, Shaanxi Aierfu Activtissue has conducted 3 clinical trials on ActivSkin with over 300 clinical cases. Currently, ActivSkin has successfully applied for 4 patents. The research and development of ActivSkin has received full support, both technically and financially, from the state and provincial government.

AiNear, Shaanxi Aierfu Activtissu's subsidiary, has also focused on the research and development of another tissue engineering product, Acellular Cornea. Corneal disease is currently one of the major blindness-causing eye diseases. The most effective treatment for corneal disease is corneal transplantation. However, due to the severe shortage of cornea source for transplantation, a large number of eye disease patients and the blind missed the opportunities of regaining eyesight. AiNear has applied for 2 patents in respect of Acellular Cornea under its research and development, and has proceeded to the clinical stage. Registration and application for production permit would be made to the relevant authorities upon the completion of 100 clinical cases before March, 2010 in order to commence the trial production in the second half of 2010. This business would generate a significant income for the Group as there is a huge demand of cornea for transplantation.

組織工程

本集團之全資子公司FD(H) Investments Limited持有專門從事研發醫學再生技 術及組織工程的陝西艾爾膚組織工程有 限公司(下稱[陝西艾爾膚」)之51%股 權。陝西艾爾膚同時持有三間附屬公 司的51%股權,分別為陝西艾美雅生 物科技有限公司、陝西艾博生生物工程 有限公司及陝西艾尼爾角膜工程有限公 司。陝西艾爾膚及其子公司所有的業 務為本集團之主要業務及新投資領域。

組織工程皮膚「安體膚」(「安體膚」)為陝 西艾爾膚之主要產品,是陝西艾爾膚與 第四軍醫大學合作之成果。安體膚用途 廣泛,可治療因意外或疾病導致之感 染、潰瘍、灼傷、手術併發症或先天性 缺憾的皮膚創傷。而且使用操作方便, 免疫排斥反應低,有效減低疤痕的形 成,最重要的是可免除病人因以傳統手 術治療的痛楚。加上安體膚的售價大眾 化,潛在市場之龐大,定可為本集團帶 來可觀的收入。此產品於二零零七年 十一月十三日獲中國國家食品藥品監督 管理局發出醫療器械註冊證,現可進行 生產銷售。該生產許可證是國家第一次 授予有關組織工程的產品,而陝西艾爾 」會則是第一家在國內獲得該生產許可證 的企業。為了達到上述生產許可證的要 求,陝西艾爾膚已對安體膚進行了3段 臨床試驗,臨床案例超過300宗。現時 安體膚已成功申請4項專利。安體膚的 研發是得到國家及省政府在技術上及經 濟上的全力支持。

Moreover, Shaanxi Aierfu Activtissue is now developing other products, including Selective Acellular Porcine Skin, and bioactive cosmetics factors and it expects to complete the clinical stage as soon as possible. The Group anticipates that the development of new products would facilitate the diversified development of Shaanxi Aierfu Activtissue in other areas of tissue engineering.

Investment In Securities and Financial Instrument

On 31 March 2009, Asia First Consultants Limited, a wholly-owned subsidiary of the Company, had entered into a placing agreement with a placing agent regarding the placing of a basket of listed shares and equity linked instrument comprising of listed shares and non-listed warrants of a listed company at a cash consideration of HK\$17,000,000.

On 29 April 2009, Full Century International Limited, a wholly-owned subsidiary of the Company, had entered into a placing agreement with a placing agent regarding the placing of investment in HK\$30,000,000 convertible bonds issued by China Sciences Conservational Power Limited.

The placing of both investments was completed on 22 May 2009.

During the three months ended 31 July 2009, the Group has made investment in listed securities and unlisted financial instrument including convertible bonds and warrants of companies in Hong Kong. The investments are for the purpose of improving returns on unutilized funds of the Group.

As at 31 July 2009, the fair value of financial assets at fair value through profit or loss is amounting approximately HK\$9,867,000.

BUSINESS OUTLOOK

The market conditions of global economy continue to deteriorate as a result of the sub-prime mortgage crisis and the globalization in the financial markets in last year. To avoid the impact of such massive economic contraction, we proactively seek potential investment opportunities to expand our products and services to strengthen our competitiveness in the longer term and to accelerate the Group's growth so as to bring up a better return to its shareholders.

The principal subsidiary of FD(H) Investments Limited, Shaanxi Aierfu Activitissue Engineering Company Limited, has been in the process of setting up new production facilities in Xian to increase production of its products. To cope with the future mass production, Shaanxi Aierfu Activitissue planned to construct a new factory, the design of which has been substantially agreed. With a foundation laying ceremony held on 8 January 2009, the construction is now in progress. On the other hand, Shaanxi Aierfu Activitissue is now actively training its professional production technicians as well as adding new equipments. The trial operation is expected to commence in October of this year, if it is undergone smoothly. The Board expects the above acts to tap into the biopharmaceutical and biocosmetic industries and to increase the value of the Company. 此外,陝西艾爾膚正在開發其他產品, 包括選擇性脱細胞豬皮、生物活性美容 因子等,希望能盡快完成臨床試驗。本 集團預期開發新產品有助陝西艾爾膚在 組織工程其他領域有多元發展。

證券及金融工具之投資

於二零零九年三月三十一日,本公司全 資附屬公司廣豐顧問有限公司與配售代 理訂立配售協議。該協議乃關於以現金 代價17,000,000港元配售一籃子上市股 份及股權掛鉤工具(包括上市公司之上 市股份及非上市認股權證)。

於二零零九年四月二十九日,本公司全 資附屬公司福宇國際有限公司與配售代 理訂立配售協議。該協議乃關於配售中 科環保電力有限公司發行之30,000,000 港元可換股債券。

該等投資之配售已於二零零九年五月 二十二日完成。

截至二零零九年七月三十一日止三個 月,本集團於上市證券及非上市金融工 具(包括香港公司之可換股債券及認股 權證)進行投資。該投資乃為提高本集 團未動用之資金的回報。

於二零零九年七月三十一日,透過損益 按公平值計列賬之財務資產的公平值約 為9,867,000港元。

業務展望

全球經濟市況由於去年的次按危機及金 融市場全球化而持續轉壞。為避免受到 這次經濟大幅萎縮的影響,我們積極尋 求拓展我們的產品及服務的潛在投資機 遇,以提高我們的長遠競爭力及加快本 集團的業務增長,從而為股東帶來更佳 回報。

FD(H) Investments Limited之主要附屬 公司陝西艾爾虜組織工程有限公司正於 西安設立新生產設施,以提高產量。陝 建設一所新廠房。該新廠房之設計大致 已協定,並已於二零零九年一月八日進 行奠基儀式,現已開始動工建廠。另一 方面,陝西艾爾虜正積極培訓專業生產 技術人員及增添新設備,預期於本年十 月開始試產。董事會預期透過上述行動 加入生物製藥及生物美容行業及增加本 公司之價值。 21

125.33

In view of the downturn of the global economic conditions, and the decrease of competitiveness of the Corporate Services, on 23 June 2009, the Company announced the disposal of the Corporate Services and approved by the independent shareholders of the Company in its extraordinary general meeting held on 7 September 2009. The Group will concentrate on the business development of the Tissue Engineering Skin.

To take up the new challenges ahead, the Group is well-prepared and committed to strive for better financial performance in the current climate of fear and panic on stability of financial markets globally.

MATERIAL ACQUISITIONS OR DISPOSALS OF SUBSIDIARIES AND AFFILIATED COMPANIES

On 8 June 2009 and 19 June 2009, the Group had entered into a sale and purchase agreement (the "Agreement") and a supplemental agreement to the Agreement respectively with Hop Asia Holdings Limited, a company wholly owned by Mr. Lo Wah Wai, a former Director of the Company, at a finally adjusted consideration of HK\$10,757,582.53 in relation to the disposal of (1) its entire equity interests in its subsidiaries, BMI Corporate Services Limited, IBC Corporate Services Limited, BMI Professional Translation Services Limited, BMI Technologies Limited, BMI Finance Limited, BMI Nominees Limited, BMI Strategic Marketing Limited, and BMI Consultants Limited (which possesses the 100% equity interest in BMI Corporate Advisory (Shanghai) Limited and BMI Consultants (Shenzhen) Limited); (2) its 80% equity interest in BM Union Communications Limited; (3) 25% equity interest in BMI Overseas Investment Limited; and (4) its 14.42% equity interest in Union Services and Registrars Inc. (the "Disposal"). The Disposal has been approved by the independent shareholders of the Company in its extraordinary general meeting held on 7 September 2009. More details for the Disposal can be found in the Company's circular dated 20 August 2009.

On 15 June 2009, the Group entered into a sale and purchase agreement with an independent third party in relation to the disposal of the entire equity interests in a subsidiary of the Company, Asia First Consultants Limited.

Save as disclosed above, there were no acquisitions or disposals of subsidiaries and affiliated companies during the three months ended 31 July 2009.

鑒於全球經濟下滑,且企業服務競爭 力下降,故本公司於二零零九年六月 二十三日宣佈出售企業服務,並於二零 零九年九月七日舉行之本公司股東特別 大會上獲獨立股東批准。本集團將會專 注於組織工程皮膚之業務開發。

為迎接未來之新挑戰,本集團已作好準備,在目前對全球金融市場之穩定性的 恐慌中致力爭取更佳財務表現。

附屬及聯屬之重大收購或出售 事項

於二零零九年六月八日及二零零九年 六月十九日,本集團與本公司前任董 事盧華威先生全資擁有之公司Hop Asia Holdings Limited訂立買賣協議(「該協 議」)及該協議之補充協議,此乃關於按 最終經調整代價10,757,582.53港元出 售(1)於附屬公司邦盟滙駿秘書顧問有 限公司、國際離岸企業秘書服務有限公 司、邦盟滙駿專業翻譯有限公司、邦盟 滙駿科技有限公司、邦盟滙駿財務有限 公司、邦盟滙駿代理人有限公司、邦盟 滙駿市場策略推廣有限公司及邦盟滙 駿顧問有限公司的100%股本權益,而 邦盟滙駿顧問有限公司擁有邦盟滙駿商 務諮詢(上海)有限公司及邦盟滙駿顧問 (深圳)有限公司的100%股本權益;(2) 於邦盟聯合傳訊有限公司80%的股本 權益; (3)於BMI Overseas Investment Limited的25%股本權益,及(4)於Union Services and Registrars Inc.的14.42% 股本權益(「出售事項」)。出售事項已於 本公司在二零零九年九月七日舉行之股 東特別大會獲獨立股東批准。有關出售 事項的更多詳情載於本公司日期為二零 零九年八月二十日之通函。

於二零零九年六月十五日,本集團就出 售一間本公司附屬公司廣豐顧問有限公 司全部股權與獨立第三方訂立買賣協 議。

除上文披露者外,於截至二零零九年七 月三十一日止三個月,概無收購或出售 事附屬公司及聯屬公司。

DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVES' INTERESTS

As at 31 July 2009, the interests and short positions of the Directors, the chief executive of the Company and their respective associates in the shares and underlying shares and debentures of the Company or any of its associated corporations (within the meaning of Part XV of the Securities and Futures Ordinance (Chapter 571 of the Laws of Hong Kong) (the "SFO")), which were notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to Divisions 7 and 8 of Part XV of the SFO (including interests or short positions which they were taken or deemed to have under such provisions of the SFO), or which were recorded in the register required to be kept by the Company under Section 352 of the SFO, or which were required, pursuant to the Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Companies (the "Model Code") adopted by the Company, or to be notified to the Company and the Stock Exchange, were as follows:

Interests in the shares and underlying shares of the Company

董事及主要行政人員之權益

於二零零九年七月三十一日,董事及本 公司主要行政人員及彼等各自之聯繫人 士於本公司或其任何相聯法團(定義見 香港法例第571章證券及期貨條例(「證 券及期貨條例」)第XV部)之股份、相關 股份及債券中擁有根據證券及期貨條例 第XV部第7及8分部須知會本公司及聯 交所之權益及淡倉(包括根據證券及期 貨條例之有關條文被當錄於本公司及聯 資餘及期貨條例第352條規定存存置之登 記冊之權益及淡倉,或根據本公司採 之上市公司董事進行證券交易的標準守 則(「標準守則」)而須知會本公司及聯交 所之權益及淡倉如下:

於本公司股份及相關股份之權益

Name of Directors	Capacity	Aggregate long position in the shares and underlying shares 股份及相關股份	Approximate percentage of the issued share capital 已發行股本
董事姓名	身份	總計之好倉	概約百分比
Wong Sai Hung, Oscar 黃世雄	Beneficial owner 實益擁有人	30,000,000	1.21%
Dai Yumin (Note 1) 戴昱敏(附註1)	Held by controlled corporation 由受控法團持有	4,000,000,000	161.23%
Xu Jifeng (Note 1) 徐吉峰(附註1)	Held by controlled corporation 由受控法團持有	4,000,000,000	161.23%
Gao Gunter (Note 2) 高敬德(附註2)	Held by controlled corporation 由受控法團持有	500,000,000	20.15%



Notes:

(1) On 29 October 2008, 4,000,000,000 convertible bonds of the Company have been issued to All Favour Holdings Limited, a company incorporated in the British Virgin Islands with limited liabilities. All Favour Holdings Limited is beneficially owned as to 40% by Forerunner Technology Limited which is wholly owned by Mr. Dai Yumin; as to 40% by Plenty Best Investments Limited which is wholly owned by Ms. Wan Fangli; and as to 20% by Honour Top Holdings Limited which is beneficially owned as to 66.67% by Mr. Xu Jifeng and as to 33.33% by Mr. Liu Chunping, respectively. By virtue of the SFO, Mr. Dai Yumin, an executive director of the Company, Ms. Wan Fangli, Mr. Xu Jifeng, a non-executive director of the Company, and Mr. Liu Chunping are deemed to have interest of the convertible bonds held by All Favour Holdings Limited.

(2) Vital-Gain Global Limited ("Vital-Gain") is beneficially owned as to 60% by Good Favour Limited ("Good Favour"). Good Favour is wholly owned by Big Global Holdings Limited which is wholly owned by Dr. Gao Gunter. By virtue of the SFO, Dr. Gao Gunter is deemed to have interest of the 500,000,000 shares held by Vital-Gain.

Save as disclosed above, as at 31 July 2009, none of the Directors or chief executive of the Company nor their respective associates had any interests or short positions in the shares, underlying shares and debentures of the Company or any of its associated corporation (within the meaning of Part XV of the SFO) which would have to be notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to Divisions 7 and 8 of Part XV of the SFO (including interests or short positions which they were taken or deemed to have under such provisions of the SFO), or which were recorded in the register required to be kept by the Company under section 352 of the SFO, or which were required to be notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to the Model Code. 附註:

- 於二零零八年十月二十九日,本 (1)公司已向全輝控股有限公司發行 4,000,000,000港元之本公司可換股債 券。全輝控股有限公司乃一間於英屬 處女群島註冊成立之有限公司,分別 由戴昱敏先生全資擁有的Forerunner Technology Limited實益擁有40%、 Wan Fangli 女士全資擁有的Plenty Best Investments Limited 實益擁有40% 及徐吉峰先生全資擁有的Honour Top Holdings Limited實益擁有20%,而 Honour Top Holdings Limited分別由徐 吉峰先生(66.67%)及Liu Chunping先生 (33.33%)實益擁有。根據證券及期貨 條例,本公司執行董事戴昱敏先生、 Wan Fangli 女士、本公司非執行董事 徐吉峰先生及Liu Chunping先生視為於 全輝控股有限公司所持股份中擁有權 益。
- (2) 偉景環球有限公司(「偉景」)由Good Favour Limited(「Good Favour」)實益 擁有60%。Good Favour由Big Global Holdings Limited實益擁有,而Big Global Holdings Limited由高敬德博士 實益擁有。根據證券及期貨條例,高 敬德博士視為於偉景所持500,000,000 股股份中擁有權益。

除上文所披露者外,於二零零九年七月 三十一日,董事或本公司之主要行政人 員及彼等各自之聯繫人概無於本公司或 其任何相聯法團(定義見證券及期貨條 例第XV部)之股份、相關股份及債權證 中擁有須根據證券及期貨條例第XV部 第7及8分部知會本公司及聯交所(包括 根據該等證券及期貨條例條文被視為或 當作擁有之權益或淡倉),亦無擁有須 根據證券及期貨條例第352條列入登記 冊之權益或淡倉及根據標準守則須知會 本公司及聯交所之權益或淡倉。

SUBSTANTIAL SHAREHOLDERS' INTERESTS

As at 31 July 2009, other than the interests and short positions of the Directors or chief executive of the Company disclosed above, persons or companies who had interests or short positions in the shares and underlying shares of the Company, which would fall to be disclosed to the Company under the provisions of Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO or be directly or indirectly interested in 5% or more of the nominal value of any class of share capital carrying rights to vote in all circumstances of general meetings of the Company or substantial shareholders as recorded in the register required to be kept by the Company pursuant to section 336 of the SFO were as follows:

Long positions in the shares and underlying shares of the Company

主要股東之權益

於二零零九年七月三十一日,除上文所 披露董事或本公司主要行政人員之權益 及淡倉外,於本公司股份及相關股份中 擁有須根據證券及期貨條例第XV部第2 及3分部條文向本公司披露之權益及淡 倉,或直接或間接擁有附有權利在任何 情況下均可於本公司或主要股東之股東 大會上投票之任何股本類別面值5%或 以上(按本公司根據證券及期貨條例第 336條存置之登記冊所記錄者)之人士 或公司如下:

於本公司股份及相關股份之好倉

Name of Shareholder	Capacity	Aggregate long position in the shares and underlying shares	Approximate percentage of the issued share capital
董事姓名	身份	股份及相關股份 總計之好倉	已發行股本 概約百分比
All Favour Holdings Limited (Note 1 above) 全輝控股有限公司 (上文附註1)	Corporate 公司	4,000,000,000	161.23%
Vital-Gain Global Limited (Note 2 above) 偉景環球有限公司 (上文附註2)	Corporate 公司	500,000,000	20.15%
Lo Wah Wai 盧華威	Beneficial owner 實益擁有人	140,000,000 (Note a) (附註a)	5.64%
Notes:		附註:	
a. Mr. Lo Wah Wai holds 100, options of the Company in ag	000,000 shares and 40,000,00 gregate.		合共持有100,000,000股份 00份本公司購股權。
Save as disclosed above, the	Directors and the chief ex		外,據董事本公司及主

of the Company are not aware that there is any party who, as at 31 July 2009, had interests or short positions in the shares and underlying shares of the Company, which would fall to be disclosed to the Company under the provisions of Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO or be directly or indirectly interested in 5% or more of the nominal value of any class of share capital carrying rights to vote in all circumstances of general meetings of the Company or substantial shareholders as recorded in the register required to be kept by the Company pursuant to section 336 of the SFO. 除上文所披露者外,據董事本公司及主 要行政人員所知,概無人士於二零零九 年七月三十一日於本公司股份及相關股 份中擁有須根據證券及期貨條例第XV 部第2及3分部條文向本公司披露之權 益或淡倉,亦無任何人士直接或間接擁 有附有權利在任何情況下均可於本公司 或主要股東之股東大會上投票之任何股 本類別面值5%或以上(按本公司根據證 券及期貨條例第336條存置之登記冊所 記錄者)之權益。

DIRECTOR'S RIGHTS TO ACQUIRE SHARES OR DEBENTURES

Save as disclosed under the heading "DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVES' INTERESTS" above, at no time during the reporting period were rights to acquire benefits by means of the acquisition of shares in or debentures of the Company or of any other body corporate granted to any directors or their respective spouse or children under 18 years of age, or were any such rights exercised by them; or was the Company, its holding company or any of its subsidiaries a party to any arrangements to enable the directors, their respective spouse or children under 18 years of age to acquire such rights in the Company or any other body corporate.

COMPETING INTERESTS

25.35

None of the Directors or the management shareholders or the substantial shareholders of the Company, or any of their respective associates, (as defined under the GEM Listing Rules) had any interest in a business that competes or may compete with the business of the Group.

AUDIT COMMITTEE

The Company set up an audit committee on 4 July 2001 with written terms of reference for the purposes of reviewing and providing supervision over the financial reporting process and internal controls of the Group. The audit committee currently comprises three independent non-executive Directors of the Company, namely Mr. Lui Tin Nang, Mr. Cheung Siu Chung and Mr. Orr Joseph Wai Shing. The audit committee has reviewed the Group's unaudited quarterly results for the three months ended 31 July 2009.

PURCHASE, SALE OR REDEMPTION OF SECURITIES

During the three months ended 31 July 2009, neither the Company nor any of its subsidiaries purchased, redeemed or sold any of the Company's listed securities.

> By Order of the Board of China Bio-Med Regeneration Technology Limited Gao Gunter Chairman

Hong Kong, 9 September 2009

As at the date of this report, the executive directors of the Company are Dr. Gao Gunter (Chairman), Ms. Yeung Sau Han, Agnes, Ms. Yu Sau Lai, Mr. Tin Ka Pak, Mr. Dai Yumin and Mr. Luo Xian Ping; the non-executive directors are Mr. Wong Sai Hung, Oscar and Mr. Xu Jifeng; the independent non-executive directors are Mr. Lui Tin Nang, Mr. Cheung Siu Chung and Mr. Orr Joseph Wai Shing.

董事收購股份或債券之權利

除上文「董事及主要行政人員之權益」 節所披露者外,於申報期內任何時間, 概無董事或彼等各自之配偶或未滿18 歲之子女獲授或行使任何可透過購買本 公司或任何其他法人團體之股份或債券 而獲益之權利。本公司、其控股公司或 其任何附屬公司並無訂立任何安排,致 使董事、彼等各自之配偶或未滿18歲 之子女獲得本公司或任何其他法人團體 之該等權利。

競爭權益

本公司概無任何董事或管理層股東或主 要股東或任何彼等各自之聯繫人士(定 義見創業板上市規則)於與本集團業務 構成競爭或可能構成競爭之業務中擁有 任何權益。

審核委員會

本公司已於二零零一年七月四日成立審 核委員會,並就審閱及監督本集團之財 務申報程序及內部監控而訂立書面職權 範圍。審核委員會現時由三位本公司獨 立非執行董事呂天能先生、張兆沖先生 及柯偉聲先生組成。審核委員會已審閱 本集團截至二零零九年七月三十一日止 三個月之未經審核第一季度業績。

購買、出售或贖回證券

截至二零零九年七月三十一日止三個 月,本公司或其任何附屬公司概無購 買、贖回或出售本公司任何上市證券。

> 承董事會命 中國生物醫學再生科技有限公司 *執行董事* 高敬德

香港,二零零九年九月九日

於本報告日期,本公司之執行董事為高 敬德博士(主席),楊秀嫺女士、余秀麗 女士、田家柏先生、戴昱敏先生及羅賢 平先生;非執行董事為黃世雄先生及徐 吉峰先生;獨立非執行董事為呂天能先 生、張兆沖先生及柯偉聲先生。

www.bmregeneration.com